



Cyhoeddwyd / Issued: 08/04/2025
DEDDF DRWY DEDU 2003 | LICENSING ACT 2003
TRWYDDED ANHEDDAU | PREMISES LICENCE

Cyngor Sir **Ceredigion** County Council

RHAN B: CRYNODEB | PART B: SUMMARY

Rhif trwydded | Premises licence number: **PRM 0384 (Cyhoeddwyd | Issued: 08/04/2025)**

Rhan 1 – Manylion am y safle | Part 1 - Premises details

Cyfeiriad post y safle, neu os nad oes un, cyfeirnod map ordnans neu ddisgrifiad:
Postal address of premises, or if none, ordnance survey map reference or description:

**THE RAILWAY INN
STRYD FAWR/ HIGH STREET**

**Tref bost | Post town
BORTH**

**Côd Post | Post code
SY24 5JE**

**Rhif ffôn | Telephone number
01970 871 348**

Os oes cyfyngiad ar yr amser, y dyddiadau | Where the licence is time limited the dates

**NID OES CYFYNGIADAU AMSER AR Y DRWYDDED
PREMISES LICENCE IS NOT TIME LIMITED**

Gweithgareddau trwyddedadwy a ganiateir gan y drwydded:
Licensable activities authorised by the licence:

**ADLONIAINT | REGULATED ENTERTAINMENT
FFILMAU / FILMS
CHWARAERON DAN DO / INDOOR SPORTING EVENTS
CERDDORIAETH FYW | LIVE MUSIC
CERDDORIAETH WEDI'U RECORDIO | RECORDED MUSIC
PERFFORMIADAU DAWNS / PERFORMANCE OF DANCE
UNRHYW BETH SY'N DEBYG I GERDDORIAETH FYW, CERDDORIAETH WEDI EI RECORDIO
NEU PERFFORMIADAU DAWNS | ANYTHING OF A SIMILAR NATURE TO LIVE MUSIC,
RECORDED MUSIC OR PERFORMANCES OF DANCE**

**CYFLEUSTERAU AR GYFER ADLONIAINT / FACILITIES FOR ENTERTAINMENT
CREU CERDDORIAETH / MAKING MUSIC
DAWNSIO / DANCING
UNRHYW BETH SY'N DEBYG I CREU GERDDORIAETH NE DAWNSIO | ANYTHING OF A
SIMILAR NATURE TO MAKING MUSIC OR DANCING**

LLUNIAETH HWYR Y NOS | LATE NIGHT REFRESHMENT

ADWERTHU ALCOHOL | SALE BY RETAIL OF ALCOHOL

Yr amseroedd y mae'r drwydded yn caniatáu cynnal gweithgareddau trwyddedadwy
The times the licence authorises the carrying out of licensable activities

ADLONIAENT | REGULATED ENTERTAINMENT

FFILMIAU / FILMS

SUL – IAU / SUN – THURS: 10:00 – 01:00; GWE- SAD / FRI – SAT: 10:00 – 02:00

CHWARAERON DAN DO / INDOOR SPORTING EVENTS

SUL – IAU / SUN – THURS: 10:00 – 01:00; GWE – SAD / FRI – SAT: 10:00 – 02:00

CERDDORIAETH FYW | LIVE MUSIC

LLUN – SUL / MON – SUN: 10:00 – 23:59(Bandiau hyd at 8 darn / bands up to 8 piece)

CERDDORIAETH WEDI'U RECORDIO | RECORDED MUSIC

LLUN – SUL / MON – SUN: 10:00 – 23:59

PERFFORMIADAU DAWNS / PERFORMANCE OF DANCE

SUL – IAU / SUN – THURS: 10:00 – 01:00; GWE – SAD / FRI – SAT: 10:00 – 02:00

**UNRHYW BETH SY'N DEBYG I GERDDORIAETH FYW, CERDDORIAETH WEDI EI RECORDIO
NEU PERFFORMIADAU DAWNS | ANYTHING OF A SIMILAR NATURE TO LIVE MUSIC,
RECORDED MUSIC OR PERFORMANCES OF DANCE**

**LLUN – SUL / MON- SUN: 10:00 – 23:59 (Sioeau Gemau, Digrifwyr, Atau Arbenigedd, Carioci,
Cystadlaethau Talent / Gameshows, Comedians, Speciality Act, Karaoke, Talent Contents)**

CYFLEUSTERAU AR GYFER ADLONIAENT / FACILITIES FOR ENTERTAINMENT

CREU CERDDORIAETH / MAKING MUSIC

LLUN – SUL / MON – SUN: 10:00 – 23:59

DAWNSIO / DANCING

LLUN – SUL / MON – SUN: 10:00 – 23:59

**UNRHYW BETH SY'N DEBYG I CREU GERDDORIAETH NE DAWNSIO | ANYTHING OF A
SIMILAR NATURE TO MAKING MUSIC OR DANCING**

LLUN – SUL / MON – SUN: 10:00 – 23:59

LLUNIAETH HWYR Y NOS | LATE NIGHT REFRESHMENT

SUL – IAU / SUN – THURS: 23:00 – 01:00; GWE – SAD / FRI – SAT: 23:00 – 02:00

ADWERTHU ALCOHOL | SALE BY RETAIL OF ALCOHOL

SUL – IAU / SUN – THURS: 10:00 – 01:00; GWE – SAD / FRI – SAT: 10:00 – 02:00

AMSERAU ANSAFONOL / NON-STANDARD TIMINGS

NOS CALAN – CYFLENWAD ALCOHOL I 05:30. POB GWEITHGAREDD ARALL I 06:00

RYGBI LLEWOD a RUGBI CHWPAN Y BYD a PELDROED: Cyflewni Alcohol a Lluniaeth Hywr Y Nos a ganiateir 30 munud cyn y digwyddiad ac i gloi 30 muned ar ol y digwyddiad.

NEW YEARS EVE: SUPPLY OF ALCOHOL TO 0530 HRS. ALL OTHER ACTIVITIES TO 0600 HRS.

LIONS and WORLD CUP RUGBY and FOOTBALL: Supply of Alcohol and Late Night Refreshment permitted 30 minutes prior to event and to conclude 30 minutes following event.

Oriau agor y safle | The opening hours of the premises:

SUL – IAU / SUN – THURS: 07:00 – 01:30

GWE – SAD / FRI – SAT: 07:00 – 02:30

AMSERAU ANSAFONOL | NON-STANDARD TIMINGS:

Amseroedd agor wedi'u hystyng fel y manylwyd yn y Adran flaenorol / Opening times extended as detailed at previous Section.

Os yw'r drwydded yn caniatáu cyflenwi alcohol, a yw hyn yn golygu ar gyfer yfed ar y safle neu oddi yno | Where the licence authorises supplies of alcohol whether these are on and/ or off supplies:

AR AC ODDI AR Y SAFLE | ON AND OFF SALES

Enw, cyfeiriad (cofrestredig), rhif ffôn ac e-bost (os yw'n berthnasol) deilydd y drwydded safle | Name, (registered) address, telephone number and email (where relevant) of holder of premises licence

JOHN HYWEL OWEN

EIRWEN MYFANWY OWEN

Rhif cofrestredig y deilydd, er enghraifft rhif cwmni, rhif elusen (os yw'n berthnasol) Registered number of holder, for example company number, charity number (where applicable)

Enw, cyfeiriad a rhif ffôn Goruchwyliwr Safle dynodedig os yw'r drwydded safle yn caniatáu cyflenwi alcohol | Name, address and telephone number of designated premises supervisor where the premises licence authorises the supply of alcohol

JOHN HYWEL OWEN

Nodwch a yw mynediad i'r safle gan blant wedi'i gyfyngu neu ei wahardd | State whether access to the premises by children is restricted or prohibited

Caniateir plant dan 16 oed os yng nghwmni oedolyn / Children under 16 permitted if accompanied by an adult